## Government of the People's Republic of Bangladesh

Roads and Highways Department Office of the Project Director (ACE), RHD 4-Laning of Dhaka-Chittagong Highway Project. Sarak Bhaban, Ramna, Dhaka. Date: 25.09.2008 Memo No: 4LP/2DCNH/1146

Invitation for Pre-qualification Construction of 2nd Dhaka-Chittagong National Highway in Bangladesh

# Build-Own-Operate-Transfer (BOOT) Basis Invitation to Investors for Pre-qualification

(2<sup>nd</sup> Call) The Roads and Highways Department (RHD) invites applications from those who are interested to submit a "Prequalification Statement" for the right to tender for the construction of 2nd Dhaka-Chittagong National Highway in Bangladesh on Build-Own-Operate-Transfer (BOOT) basis. The proposed highway will provide an efficient road transport system between Dhaka and Chittagong by reducing the travel time as well as providing high level travel comfort and convenience. Implementation of such highway shall also fulfill the future transport needs between these two important cities of the country and contribute significantly to the growth of the national economy.

The investors who can apply are proprietorship firms, memberships, registered companies (public or private) or joint venture between any of the foregoing entities. The investors must be registered either in Bangladesh or in a foreign country. Joint venture between local and foreign investors is allowed. The investors interested in the construction of above highway on BOOT basis are requested to submit a "Pre-qualification Statement" in accordance with the guidelines and requirements of the Pre-qualification Document issued by the RHD.

The pre-qualification is open to investors from all countries except Israel.

The RHD will follow the procedures laid out in the Bangladesh Private Sector Infrastructure Guidelines (BPSIG), 2004 to select an investor. And by reason of Section 2.7.2 of BPSIG, the Azimat Consortium, an investor from Malaysia shall be treated as a Pre-qualified Tenderer for the Project not requiring to participate in the pre-qualification

The Pre-qualification Document, in English, will be available for purchase from 07.10.2008 at the office mentioned below, upon payment of a non-refundable fee of Bangladesh Taka 10,000 (Bangladesh currency) or US\$ 150. The Pre-qualification Document may be purchased in the name of an individual investor, joint venture or any of its members on the submission of a written application to:

Project Director (Additional Chief Engineer) Roads and Highways Department 4-Laning of Dhaka-Chittagong Highway Project Room No. 416, Block - C, Sarak Bhaban, Ramna Dha.ka - 1000, Bangladesh.

The closing date for the receipt of completed Pre-qualification Statements will be 12:00 Noon (Bangladesh Standard Time) on 15.12.2008. The Pre-qualification Statement must be sent in sealed envelope at the office mentioned below on or before the closing date by pre-paid mail, courier, or authorized person(s) and be clearly marked as "Pre

qualification Statement to Pre-qualify for the Construction of 2nd Dhaka-Chittagong National Highway in Bangladesh on Build-Own-Operate-Transfer (BOOT) Basis". Under no circumstances, the RHD will be held responsible for late delivery or loss of the Pre-qualification Statements sent by mail or courier.

A Pre-Application Meeting shall be held on 06.11.2008 at 11:00am at the Chief Engineer's Conference Room, Block-A, Sarak Bhaban, Ramna, Dhaka.

The pre-qualification statement must be submitted in a hard bound form (spiral bound form, loose form, etc will not be accepted) with all pages numbered serially along with and index of submissions.

The detailed criteria for pre-qualification of investors will be fourid in the Pre-qualification Document. Interested eligible investors may obtain further information and inspect the Prequalification Document from the office of the Project Director, 4-Laning of Dhaka-Chittagong Highway Project from 9.00 am to 5.00 pm on all working days.

10. The notice for invitation of pre-qualification is also available on RHD Website www.rhd.gov.bd, Bangladesh Board of Investment Website (www.boi.gov.bd), (www.cptu.gov.bd)

11. The Employer will not be responsible for any cost of expenses incurred by the Applicants in connection with the preparation or delivery of their applications.

12. The Employer will notify all applicants in writing of the names of those applicants who have been pre-qualified. Only firms and Joint-ventures pre-qualified under this procedure will be invited to bid.

Name: Designation: Address:

Quazi Ghulam Mustafa Project Director (Additional Chief Engineer) Roads and Highways Department 4-Laning of Dhaka-Chittagong Highway Project Room No. 416, Block - C, Sarak Bhaban, Ramna Dhaka - 1000, Bangladesh (88) (02) 9563530

Telephone: (88) (02) 9566243 Facsimile: mustafaq@rhd.gov.bd GD-4593 E-mail:



विशेष-८५७५

### বাংলাদেশ শিল্প ঋণ সংস্থা

প্রধান কার্যালয়, বিএসআরএস ভবন (১৭ তলা) ১২, কাওরান বাজার বা/এ, ঢাকা-১২১৫ সেবা ও রিয়েল এষ্টেট উপ-বিভাগ

# দরপত্র বিজ্ঞপ্তি

31	সংস্থা	বাংলাদেশ শিল্প ঋণ সংস্থা (বিএসআরএস)।
31	সংগ্রহকারী বিভাগের নাম	সেবা ও রিয়েল এটেট উপ-বিভাগ।
01	দরপত্রের নাম	বিএসআরএস এর ২০০৯ সালের ডায়েরী মুদুণ।
81	দরপত্র নং	প্রটিএম-০৫/২০০৮-২০০৯।
01	দরপত্র সংগ্রহ পদ্ধতি	গুপেন টেভারিং।
-	আর্থি	ক ব্যবস্থার তথ্য
41	বাজেট ও আর্থিক খাত	বিএসআরএস এর নিজস্ব উৎস।
		ন্যোন্য তথ্য
91	দরপত্র তফসিল বিক্রয়ের শেষ তারিখ	08-77-500A1
41	দরপত্র বাক্স বন্ধ করার তারিখ ও সময়	০৫-১১-২০০৮ দুপুর ০২-০০টা।
91	দরপত্র খোলার তারিখ ও সময়	০৫-১১-২০০৮ দুপুর ০২-৩০টা।
201	দরপত্র তফসিল বিক্রয়ের স্থান	সেবা ও রিয়েল এষ্টেট উপ-বিভাগ (১৭ তলা)।
27.1	দরপত্র গ্রহণের অফিস	সেবা ও রিয়েল এষ্টেট উপ-বিভাগ (১৭ তলা) নির্দিষ্ট টেভার বাক্সে।
156	দরপত্র খোলার স্থান	বোর্ড রুম, বিএসআরএস (১৬ তলা)।
	<b>मत्रमा</b>	গদের জন্য তথ্য
101	দরদাতাদের যোগ্যতা	বিভিন্ন ব্যাংক ও আর্থিক প্রতিষ্ঠানের ডায়েরী মুদ্রণে যোগ্যতাসম্পন্ন মুদ্রণালয়।
181	সংশ্লিষ্ট কাজের বর্ণনা	দরপত্র তফসিল অনুয়ায়ী।
201	দরপত্র তফসিলের মূল্য	২০০.০০ টাকা।
201	দরপত্র জামানতের টাকা	8,৫০০.০০ টাকা।
191	দরপত্রে বর্ণিত দ্রব্য সরবরাহের সময়সীমা	২১ (একুশ) দিন (মুদ্রণাদেশ দেয়ার তারিখ হতে)।
79.1	দরপত্র গ্রহণকারী কর্মকর্তার নাম ও পদবী	শাহীনুল বারী চৌধুরী, সহকারী মহাব্যবস্থপক, সেবা ও রিয়েল এটেট উপ-বিভাগ।
791	দরপত্র আহ্বানকারী অফিসের নাম ও ঠিকানা	বাংলাদেশ শিল্প ঝণ সংস্থা (বিএসআরএস), প্রধান কার্যালয়, ১২, কাওরান বাজার বা/এ, ঢাকা।
201	বিশেষ নির্দেশাবলী	দরপত্র দাখিলের নির্ধারিত দিনের নির্দিষ্ট সময় ও স্থানে সংস্থার নিয়ন্ত্রন বহির্ভূত কোন কারণে দরপত্র জমা দেয়া সম্ভব না হলে উহা পরবর্তী কর্মদিবসের একই সময়ে, একই স্থানে দরপত্র গ্রহণ করা হবে। কর্তৃপক্ষ কোন কারণ দর্শানো ব্যতিরেকে যে কোন দরপত্র গ্রহণ বা বাতিল করার সর্বময় ক্ষমতা সংরক্ষণ করে।
fasfic o		শাহীনুল বারী চৌধুরী সহকারী মহাব্যবস্থাপক সেবা ও রিয়েল এষ্টেট উপ-বিভাগ
TACATITE C	the old	embra 1 1 0 0 1 1 1

#### Bangladesh Livestock Research Institute Savar, Dhaka-1341

কোনঃ ৯১৪৪১৬৯

# Invitation for Re-Tender

No. LI/RCC(Project-2)/2008/1644 Date: 12-10-08 Sealed tenders are hereby invited from the bonafide suppliers/ local agents/importers for supply of Back Volume Journals. Red Chittagong Cattle Breed Project name

Improvement & Conservation Project. GOB. Source of fund No. LI/RCC(Project-2)/2008/1644 Invitation of tender

date: 12-10-08. No. & date Supply of Back Volume Journals. Tender name Two months from the date of notification of award (work order). completion

delivery Bangladeshi Registered Eligibility suppliers/local agents, importers. tenderers Price of tender : Tk. 500.00 (five hundred) only, non-refundable. document

Amount of tender : Tk. 15,000/- (fifteen thousand) only. security

Accounts Section, Bangladesh Name Livestock Research Institute, of the address office(s) selling Savar, Dhaka. tender document

The office room of the Executive and Name address of the Engineer, Bangladesh Livestock Research Institute, Savar, Dhaka. office(s) receiving tenders

The office room of the Executive Name and Engineer, Bangladesh Livestock address of the Research Institute, Savar, Dhaka. office(s) opening tenders

Last date & time 29-10-2008 up to 4:00 pm. for selling tender document Last date and time 30-10-2008 up to 12.00 noon at

the office of the Executive tender submission Engineer, BLRI, Savar, Dhaka. Date and time for 30-10-2008 at 2:10 pm. tenders opening

Not applicable. Place of pretender meeting (optional)

Date and time of Not applicable. pre-tenders

meeting (optional) Special The procuring entity reserves the right to reject all tenders prior to instructions acceptance without assigning any reason whatsoever.

Brief description of The related descriptions for the procurement of Back Volume goods Journals would be available in tender documents.

Dr. Khan Shahidul Huque Project Director GD-4649 Phone No. 7708005



GD-4601

# ITN-BUET

### (International Training Network Centre)

Civil Engg. Building (3rd floor), BUET, Dhaka-1000 Phone: 9663693 (direct), 9665650-80 Ext.7689 Fax: 9663695, E-mail: itnoffice@itn.buet.ac.bd



ITN Centre offers the following training course during the period mentioned below:

and the period mentioned below.					
Course Name	Date and Duration	Type of Participants	Course Fee	Last Date of Application	
Arsenic Contamination and Community Based Mitigation & Management	1-5 November 2008 (5 days)	Field level professionals	BDT 5000	October 26, 2008	

• Application Form and Course Brochure are available at ITN website (www.buet.ac.bd/itn)

· Course fee can be paid by Cash/Bank Draft/Pay Order in favor of ITN Centre, BUET

Course Coordinator: Centre Manager, ITN-BUET

Centre Director, ITN-BUET



### Bangladesh Shipping Corporation

Chartering & Tramping Department BSC Bhaban, Saltgola Road Chittagong, Bangladesh

Date: 12-10-2008 Memo No. COM/CHT/2162(3rd) International Freight Tender for Transportation of 25,000 Mt TSP Fertilizer in bulk from Sfax, Tunisia to Bangladesh A/C BADC

Sealed tenders are invited from ship owners/disponent owners/agents and shipbrokers for transportation of 25,000 Mt TSP fertilizer in bulk from Sfax, Tunisia to Chittagong and Mongla, Bangladesh basis lay-can 10-20

Dece	ember 2008 on account poration (BADC).	of Bangladesh Agricultural Development			
and the second		Ministry of Agriculture.			
1.	Procuring entity	Chairman, Bangladesh Agricultural Development Corporation (BADC), Dhaka, Bangladesh.			
3.	Agency	Bangladesh Shipping Corporation (BSC), Chittagong, Bangladesh as agent of Bangladesh Agricultural Development Corporation (BADC), Dhaka, Bangladesh.			
4.	Procuring entity district	Dhaka, Bangladesh.			
5.	Invitation for	Transportation of 25,000 Mt TSP fertilizer in bulk from Sfax, Tunisia basis lay-can 10-20 December 2008.			
6.	Invitation ref No.	Com/Cht/2162(3rd).			
7.	Date	12-10-2008.			
8.	Procurement method	International open tendering method.			
9.	Budget & source of funds	Government of Bangladesh (GOB).			
10.	Name and address of the office selling tender document	<ol> <li>Cash Section, Accounts Department, Bangladesh Shipping Corporation, BSC Bhaban, Saltgola Road, Chittagong.</li> <li>Regional Office, Bangladesh Shipping Corporation, Amin Court (4th Floor), 62-63, Motijheel C/A, Dhaka-1000.</li> </ol>			
11.	Last date and time for selling tender document	Date: 10-11-2008 & Time: 1700 hours.			
12.	Tender closing date and time	Date: 11-11-2008 & Time: 1100 hours.			
13.	Tender opening date and time	Date: 11-11-2008 & Time: 1105 hours.			
14.	Eligibility of tenderer	Ship owners/disponent owners/agents and shipbrokers. Parties blacklisted/barred by any ministry or govt. enterprise like, BCIC, BADC, DGDP, BPC, BSC are prohibited to participate in the tender.			
15.	Brief description of goods & associated services	Transportation of 25,000 Mt TSP fertilizer in bulk from Sfax, Tunisia to Chittagong & Mongla, Bangladesh basis lay-can 10-20 December 2008.			
16.	document	Tk. 2,000.00 (two thousand) only.			
17.	inviting tender	Chartering & Tramping Dept, BSC, Chittagong.			
18.	Designation of official inviting tender	General Manager.			
19.	inviting tender	Chartering & Tramping Department, Bangladesh Shipping Corporation, BSC Bhaban, Saltgola Road, Chittagong.			
20.	official inviting tender	Tel: + 88-031-2520438/728269/724973, Fax: + 88-031-710506/722380, E-mail: bsc-cht@spnetctg.com			
21.	The procuring entity re	eserves the right to reject any or all tenders			

General Manager

Chartering & Tramping Department

Bangladesh Shipping Corporation

Chittagong

without assigning any reason.

GD-4610



### Bangladesh Shipping Corporation

Chartering & Tramping Department BSC Bhaban, Saltgola Road Chittagong, Bangladesh Date: 12.10.2008 Memo No. COM/CHT/2161(3rd)/

International Freight Tender for Transportation of 25,000 Mt TSP Fertilizer in bulk from Safi, Morocco to Bangladesh A/C BADC

Sealed tenders are invited from ship owners/disponent owners and brokers for transportation of 25,000 mt TSP Fertilizer in bulk from Safi, Morocco to Chittagong and Mongla, Bangladesh basis lay-can 10-20 December 2008 on account of

	Ministry/Division	Ministry of Agriculture.		
2.	Procuring entity	Chairman, Bangladesh Agricultura Development Corporation (BADC), Dhaka Bangladesh.		
3.	Agency	Bangladesh Shipping Corporation (BSC Chittagong, Bangladesh as agent Bangladesh Agricultural Developme Corporation (BADC), Dhaka, Bangladesh		
4.	Procuring entity district	Dhaka, Bangladesh.		
5.	Invitation for	Transportation of 25,000 mt TSP Fertilization bulk from Safi, Morocco basis lay-ca 10-20 December 2008.		
6.	Invitation Ref No.	Com/Cht/2161(3 <sup>rd</sup> ).		
7.	Date	12.10.2008		
8.	Procurement method	International open tendering method.		
9.	Budget & source of funds	Government of Bangladesh (GOB).		
10.	Name and address of the office selling tender document	<ol> <li>Cash Section, Accounts Department Bangladesh Shipping Corporation, BS Bhaban, Saltgola Road, Chittagong.</li> <li>Regional Office, Bangladesh Shipping Corporation, Amin Court (4th Floor), 62-6 Motijheel C/A, Dhaka-1000.</li> </ol>		
11.	Last date and time for selling tender document	Date: 10.11.2008 & Time: 17:00 hours.		
12.	Tender closing date and time	Date: 11.11.2008 & Time: 11:00 hours.		
13.	Tender opening date and time	Date: 11.11.2008 & Time: 11:05 hours.		
14.	Eligibility of tenderer	Ship cwners/disponent owners/ ager and shipbrokers. Participate blacklisted/barred by any Ministry Govt. enterprise like, BCIC, BAD DGDP, BPC, BSC are prohibited participate in the tender.		
15.	Brief description of goods &	Transportation of 25,000 mt TSP Fertiliz		
1	associated services	in bulk from Safi, Morocco to Chittagong Mongla, Bangladesh basis lay-can 10- December 2008.		
16.	Price of tender document	Tk. 2,000.00 (two thousand) only.		
17.	Name of office inviting tender	Chartering & Tramping Dept, BS Chittagong.		
18.	Designation of official inviting tender	General Manager.		
19.	Address of official inviting tender	Chartering & Tramping Departme Bangladesh Shipping Corporation, BS Bhaban, Saltgola Road, Chittagong.		
20.	Contact details of official inviting tender	Tel: + 88-031-2520438/728269/ 724973 Fax: + 88-031-710506/722380, E-mail: bsc-cht@spnetctq.com		
21.	The procuring entity reserves assigning any reason.	the right to reject any or all tenders with		
		General Manager		
Branch B	0	hartering & Tramping Department		

Chittagong

### গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার

GD-4609

জাতীয় রাজস্ব বোর্ড সেগুনবাগিচা, ঢাকা

বিজ্ঞপ্তি

এতদ্বারা সংশ্লিষ্ট সকলের অবগতির জন্য জানানো যাচ্ছে যে, বাধ্যতামূলক প্রি-শিপমেন্ট ইন্সপেকশন (PSI) পদ্ধতি অব্যাহত রাখার লক্ষ্যে প্রি-শিপমেন্ট ইন্সপেকশন বিধিমালা, ২০০২ অনুযায়ী সরকার ৪টি পিএসআই সংস্থাকে সম্প্রতি নিয়োগ প্রদান করেছে। আগামী ১ অক্টোবর, ২০০৮ তারিখ হতে এই ৪টি পিএসআই সংস্থা উক্ত বিধিমালার আওতায় কার্যক্রম পরিচালনা করবে। পণ্য আমদানির জন্য ১ অক্টোবর, ২০০৮ তারিখ বা তৎপরবর্তী সময়ে ব্যাংক ঋণপত্র (Letter of Credit) খোলা হলে সেক্ষেত্রে এই পিএসআই সংস্থাগুলো পিএসআই কার্যক্রম সম্পদন করবে। তবে এসআরও-১৬৯-আইন/২০০৮/২১৯৭/হুল্ক, তারিখ ২৬ জুন, ২০০৮ দ্বারা যে সকল পণ্য বাধ্যতামূলক (পিএসআই) পদ্ধতি হতে অব্যাহতি প্রাপ্ত সে সকল পণ্যের ক্ষেত্রে বাধ্যতামূলক (পিএসআই) ব্যবস্থা প্রযোজ্য হবে না।

০২। সরকার (পিএসআই) পদ্ধতির জন্য বিশ্বের দেশসমূহকে A, B, C, D, E এই ৫টি ব্লকে বিভক্ত করেছে। প্রি-শিপমেন্ট ইঙ্গপেকশন বিধিমালা, ২০০২ তারিখ ১৯ সেপ্টেম্বর, ২০০২ অনুযায়ী নিযুক্ত ৪টি পিএসআই সংস্থার নাম, ঠিকানা এবং তাদের কার্যক্রমের আওতাধীন ব্লক ও রুকের দেশসমূহের নাম নিমে উল্লেখ করা হলোঃ

টেবিল Block Local Address Name of the PSI Agency and Address A and C নূর টাওয়ার (৯ম তলা), ৭৩, সোনারগাঁও রোড, SGS Societe Generale de Surveillance SA, 1, Place des Aples, 1211 Geneva 1, Switzerland ৮৪, কাজী নজরুল ইসলাম এভিনিউ, ফার্মগেট, Bureau Veritas (BIVAC) International SA 17, bis, place des Reflets, 92400 Courbevoic, France जका-১२১৫ D ওরিয়েন্টাল ট্রেড সেন্টার, ৬৯/১, পুরানা পল্টন লাইন OMIC overseas Merchandise Inspection Co. Ltd, (৭ম তলা), পল্টন, ঢাকা। 15-6, Nihonbashi Kabuto-Cho-Chuo-Ku Tokyo, Japan Intertek International Ltd, Academy Place, 1-9, হ্যাসনি টাওয়ার (৭ম তলা), ৩/এ, কাওরান বাজার, Brook Street, Brentwood, Essex CM14 5NQ, UK | ঢাকা-১২১৫

০৩। উপরিউক্ত টেবিল এর কলাম ০৩ এ বর্ণিত এলাকা (Block) বলিতে প্রি-শিপমেন্ট ইন্সপেকশন বিধিমালা, ২০০২ এর পরিশিষ্ট-০১ এ বর্ণিত এলাকা (Block) বুঝাইবে।

ব্লক ভিত্তিক দেশের নামঃ

Block-A: India

Block-B: China, Thailand, Korea (N&S), Philippines, Cambodia.

Pakistan, Nepal, Bhutan, Sri Lanka, Maldives, Myanmar, Afghanistan, Indonesia, Malaysia, Block-C: Singapore, Iraq, Iran, Jordan, Kuwait, Lebanon, Oman, Qatar, Saudi Arabia, Syria, UAE, Egypt, Ethiopia, Nigeria, Kenya, Ghana, Bahrain, Uzbekistan, Azerbijan, Tajikistan, Tunisia, Morocco,

Sudan, Algeria, Libya, Yemen, Turkmenistan, Brunei, Tanzania, Albania.

Japan, Hong Kong, Vietnam, Taiwan, Australia, New Zealand, Solomon Islands, Fiji, Kiribati, Block-D:

Vanuatu, Papua NG.

Canada, USA, South Africa, Seychelles, Zimbabwe, Norway, Turkey, UK, Italy, Netherlands, Block-E: Belgium, Switzerland, Germany, Denmark, Spain, France, Ireland, Sweden, Other European Countries, Czech Republic, Estonia, Lithuania, Latvia, Poland, Romania, Russia, Slovenia,

Ukraine, Argentina, Brazil, Chile, Mexico, Peru, Uruguay, Venezuela, and Countries, rest of the

World which is/are not included in the other blocks.

মোহাম্মদ মাহমুদুল হাসান দ্বিতীয় সচিব (শুক্ক মূল্যায়ন)

GD-4645